



Disclaimer: unless otherwise agreed by the Council of UPOV, only documents that have been adopted by the Council of UPOV and that have not been superseded can represent UPOV policies or guidance.

This document has been scanned from a paper copy and may have some discrepancies from the original document.

---

Avertissement: sauf si le Conseil de l'UPOV en décide autrement, seuls les documents adoptés par le Conseil de l'UPOV n'ayant pas été remplacés peuvent représenter les principes ou les orientations de l'UPOV.

Ce document a été numérisé à partir d'une copie papier et peut contenir des différences avec le document original.

---

Allgemeiner Haftungsausschluß: Sofern nicht anders vom Rat der UPOV vereinbart, geben nur Dokumente, die vom Rat der UPOV angenommen und nicht ersetzt wurden, Grundsätze oder eine Anleitung der UPOV wieder.

Dieses Dokument wurde von einer Papierkopie gescannt und könnte Abweichungen vom Originaldokument aufweisen.

---

Descargo de responsabilidad: salvo que el Consejo de la UPOV decida de otro modo, solo se considerarán documentos de políticas u orientaciones de la UPOV los que hayan sido aprobados por el Consejo de la UPOV y no hayan sido reemplazados.

Este documento ha sido escaneado a partir de una copia en papel y puede que existan divergencias en relación con el documento original.

UPOV

IRC/I/2

ORIGINAL: Englisch

DATUM: 16. Dezember 1974

**INTERNATIONALER VERBAND ZUM SCHUTZ VON PFLANZENZÜCHTUNGEN**

GENEVE

**SACHVERSTÄNDIGENAUSSCHUSS FÜR DIE  
AUSLEGUNG UND REVISION DES ÜBEREINKOMMENS**

Erste Tagung

Geneve, 25. - 28. Februar 1975

**EINSETZUNG EINES SACHVERSTÄNDIGENAUSSCHUSSES  
FÜR DIE AUSLEGUNG UND REVISION DES ÜBEREINKOMMENS****Bericht des Verbandsbüros**

1. In seiner achten ordentlichen Tagung vom 24. bis 26. Oktober 1974 nahm der Rat der UPOV den folgenden Beschluss an:

"1. Der Rat der UPOV setzt einen Sachverständigenausschuss für die Auslegung und Revision des Internationalen Übereinkommens zum Schutz von Pflanzenzüchtungen (nachstehend "Sachverständigenausschuss") ein.

"2. Jeder Verbandsstaat der UPOV ist im Sachverständigenausschuss durch die von seiner Regierung ernannten Sachverständigen vertreten.

"3. Das Verbandsbüro der UPOV stellt das Sekretariat für den Sachverständigenausschuss.

"4. Der Beratende Ausschuss erteilt dem Generalsekretär der UPOV Richtlinien betreffend die Einladung von Nichtverbandsstaaten der UPOV und interessierten Verbänden als Beobachter.

"5. Der Sachverständigenausschuss prüft in erster Linie die Fragen, die der Rat oder der Beratende Ausschuss der UPOV an ihn verweist.

"6. Der Sachverständigenausschuss prüft Fragen der Auslegung des derzeitigen Wortlauts des Übereinkommens sowie Änderungsentwürfe zum Übereinkommen und Erläuterungen hierzu.

"7. Der Sachverständigenausschuss wird vom Generalsekretär der UPOV einberufen.

"8. Der Generalsekretär der UPOV und der Präsident des Sachverständigenausschusses erstatten auf jeder Tagung des Rates und des Beratenden Ausschusses einen Zwischenbericht über die Arbeiten des Sachverständigenausschusses.

"9. Der Sachverständigenausschuss ist an die Weisungen des Rates und des Beratenden Ausschusses gebunden".

Der Rat wählte Herrn H. Skov (Dänemark) einstimmig zum Präsidenten des Sachverständigenausschusses und beschloss, dass dessen Amtszeit mit Abschluss der 1977 stattfindenden ordentlichen Tagung des Rates ablaufen wird.

[Ende des Dokuments]